



HOKKAIDO ITALIAN

English / 繁體中文 / 简体中文

SAPPORO

APPETIZER (前菜) 《COLD DISH》《冷盤》《冷盘》

- ① Grissini
 格里西尼/格里西尼
 (グリッシーニ)
 ¥200
 (Tax-included ¥220)
- ② Garlic Flavored Broccoli
 蒜香青花椰菜/蒜香西兰花
 (ブロッコリーのガーリック風味)
 ¥500
 (Tax-included ¥550)
- ③ Assorted Italian olives
 橄欖拼盤/ 橄欖拼盤
 (イタリア産オリーブ盛り合わせ)
 ¥400
 (Tax-included ¥440)
- ④ Chicken and Mushrooms Marinated with Herb
 酸漬香草鮮菇雞肉/ 酸爽香草鮮菇鸡肉
 (ハーブ香るチキンとキノコのマリネ)
 ¥500
 (Tax-included ¥550)
- ⑤ French Grated Carrot Salad
 法式胡萝卜丝沙拉/ 胡蘿蔔絲沙拉
 (キャロットラペ)
 ¥500
 (Tax-included ¥550)
- ⑥ Hokkaido egg aioli sauce
 北海道鸡蛋蒜泥蛋黄酱/ 北海道雞蛋蒜泥蛋黄醬
 (「下川六〇酵素卵」のアイオリソース)
 ¥500
 (Tax-included ¥550)
- ⑦ Frittata
 義式煎蛋餅 / 意式煎蛋餅
 (「下川六〇酵素卵」のフリッタータ)
 ¥600
 (Tax-included ¥660)
- ⑧ Raw Ham Assortment (1 serving)
 火腿拼盤 (1份) / 火腿拼盘 (1份)
 (ハム盛り合わせ)
 ¥790
 (Tax-included ¥869)
- ⑨ Cheese Assortment (1 serving)
 奶酪拼盤 (1份) / 奶酪拼盘 (1份)
 (チーズ盛り合わせ)
 ¥790
 (Tax-included ¥869)
- ⑩ Assortment of 8 Italian appetizers (1 serving)
 8種意大利開胃菜拼盤 (1份) / 8种意大利开胃菜拼盘 (1份)
 (イタリア前菜8品盛り合わせ (1人前))
 ¥990
 (Tax-included ¥1,089)
- ⑪ Hokkaido Octopus Carpaccio with Mashed Potato Sauce
 北海道章魚生牛肉片配土豆泥醬/北海道章鱼生牛肉片配土豆泥醬
 (北海道産水ダコのカルパッチョ マッシュポテトソース)
 ¥1,090
 (Tax-included ¥1,199)
- ⑫ Carpaccio of Scallops from Tokoro, Hokkaido with Salmon Roe
 意式生拌北海道常呂産扇贝薄片配鲑鱼籽/
 加上北海道常呂産干貝 (義式生魚片) 和鮭魚卵
 (北海道常呂産ホタテのカルパッチョ いくらを添えて)
 ¥1,290
 (Tax-included ¥1,419)



APPETIZER (前菜) 《HOT DISH》《熱食》

- ① Hokkaido wheat Focaccia (1piece)
北海道小麦佛卡恰 (1个) / 北海道小麦佛卡恰 (1個)
(北海道産小麦のフォカッチャ) **¥200**
(Tax-included ¥220)
- ② From Furano, Hokkaido Rice Croquette (1piece)
来自北海道富良野的“七星”米饭可乐饼 (1个) /
来自北海道富良野的“七星”米飯可樂餅 (1個)
(北海道富良野産「ななつぼし」のライスコロケ) **¥400**
(Tax-included ¥440)
- ③ eep-Fried Gnocchi and Sausage Platter
法式炸薯條和香腸 / 炸薯条和香肠
(揚げニョッキとソーセージ) **¥690**
(Tax-included ¥759)
- ④ Zeppoline
炒麵包 / 和炸面包
(ナポリ名物！ゼッポリーネ) **¥590**
(Tax-included ¥649)
- ⑤ Fried Potato from Hokkaido
薯條 / 薯条
(北海道産フライドポテト) **¥690**
(Tax-included ¥759)
- ⑥ Oven-Baked Shrimp (3 Pieces)
烤大虾 (3只) / 烤大蝦 (三隻)
(海老オーブン焼き (3尾)) **¥790**
(Tax-included ¥869)
- ⑦ Whelk Ajillo
北海道土豆泥大蒜油的味道 / 北海道土豆泥大蒜油的味道
(北海道産つぶ貝のアヒージョ) **¥1,090**
(Tax-included ¥1,199)
- ⑧ Shrimp Ajillo
蝦蒜油的味道 / 虾蒜油的味道
(ぷりぷり海老のアヒージョ) **¥1,090**
(Tax-included ¥1,199)
- ⑨ White lasagna with Camembert from Hokkaido and 4 kinds of cheese
白色千層面配北海道産卡門培爾奶酪和 4 種奶酪
/ 白色千层面配北海道产卡门培尔奶酪和 4 种奶酪
(北海道産カマンベールと4種チーズを使った白いラザニア) **¥1,290**
(Tax-included ¥1,419)



INSALATA (サラダ) 《SALAD》《沙拉》

- ⑩ Caesar salad with chicken breast
凯撒鸡胸肉沙拉 / 凱薩雞胸肉沙拉
(鶏むね肉の“白雪”シーザーサラダ) **S ¥890**
(Tax-included ¥979)
M ¥1,090
(Tax-included ¥1,199)
- ⑪ Luxury salad with 3 types of ham
豪华沙拉配3种火腿 / 豪華沙拉佐3種火腿
(3種ハムの贅沢サラダ) **S ¥790**
(Tax-included ¥869)
M ¥990
(Tax-included ¥1,089)
- ⑫ Shrimp and avocado salad
将奶酪撒在蝦和鱈梨沙拉上 / 将奶酪撒在虾和鰐梨沙拉上
(チーズたっぷりぷりぷり海老とアボカドのサラダ) **S ¥990**
(Tax-included ¥1,089)
M ¥1,190
(Tax-included ¥1,309)
- ⑬ Salad with Red Snow Crab
紅楚蟹沙拉 / 紅楚蟹沙拉
(紅ズワイガニのミモザサラダ) **S ¥890**
(Tax-included ¥979)
M ¥1,090
(Tax-included ¥1,199)

PASTA (パスタ) 《PASTA》《義大利麵》《意大利面》

Garlic / 蒜

① Bacon and eggs, spinach peperoncino

奶油大蒜意大利面、培根、蛋黃、菠菜 / 奶油大蒜意大利面配培根、蛋黃和菠菜
(究極のペペたま!「農家のベーコン」と「下川六〇酵素卵」、
ほうれん草のペペロンチーノ)

¥1,090

(Tax-included ¥1,199)

② Peperoncino with Hokkaido Octopus and Perilla

北海道産章魚與青紫蘇蒜辣義大利麵 / 北海道産章鱼和紫苏的蒜油辣椒意大利面
(北海道産水ダコと大葉のペペロンチーノ)

¥1,190

(Tax-included ¥1,309)

③ Vongole Bianco

義大利白酒蛤蠣麵 / 意大利白酒蛤蛎面
(北海道厚岸産アサリのボンゴレビアンコ)

¥1,290

(Tax-included ¥1,419)

④ Red snow crab and mushroom peperoncino

紅雪蟹和蘑菇 / 紅雪蟹和蘑菇
(紅ズワイガニとキノコのペペロンチーノ)

¥1,490

(Tax-included ¥1,639)

⑤ Plump Shrimp and Karasumi Peperoncino

肥美的蝦和烏住辣椒醬 / 肥美的虾和乌住辣椒酱
(ぷりぷり海老とカラスミのペペロンチーノ)

¥1,490

(Tax-included ¥1,639)

Tomato Sauce / 番茄醬

⑥ Tomato and Garlic Spaghetti

蕃茄大蒜 / 蕃茄大蒜
(トマトとニンニクのスパゲティ)

¥900

(Tax-included ¥990)

⑦ Vongole Rosso

義大利紅醬蛤蠣麵 / 義大利紅醬蛤蛎面
(北海道厚岸産アサリのボンゴレロッソ)

¥1,290

(Tax-included ¥1,419)

⑧ Bacon amatriciana

培根和番茄醬 / 培根和番茄酱
(「農家のベーコン」のアマトリチャーナ)

¥1,390

(Tax-included ¥1,529)

⑨ Fresh mozzarella cheese and bacon, Eggplant tomato sauce

新鮮的馬蘇里拉奶酪和培根, 茄子番茄醬 / 新鮮的馬蘇里拉奶酪和培根, 茄子番茄酱
(生モッツァレラチーズと「農家のベーコン」、茄子のトマトソース)

¥1,590

(Tax-included ¥1,749)

⑩ Florentine tomato sauce with bacon and eggs

佛羅倫薩番茄醬配培根和雞蛋 / 佛罗伦萨番茄酱配培根和鸡蛋
(「農家のベーコン」と「下川六〇酵素卵」のフィレンツェ風トマトソース)

¥1,490

(Tax-included ¥1,639)

⑪ Our Specialty! Blue Crab with Sauce

特産! 梭子蟹 紅茄醬 / 特産! 梭子蟹 紅茄酱
(名物! 渡り蟹のトマトソース)

¥1,690

(Tax-included ¥1,859)



PASTA (パスタ) 《PASTA》《義大利麵》《意大利面》

Cream / 白醬

⑫Carbonara with Tokachi Fresh Cream

培根蛋奶義麵 / 培根蛋面

(「下川六〇酵素卵」の濃厚カルボナーラ)

¥ 1,490

(Tax-included ¥1,639)

⑬Shrimp and Avocado with Tomato Cream Sauce

酪梨蝦蕃茄奶麵 / 培根蛋面

(ぷりぷり海老とアボカドのトマトクリームソース)

¥ 1,590

(Tax-included ¥1,749)

⑭Pasta with Smoked Salmon and Salmon roe with Spinach in White Sauce

燻鮭魚和鮭魚子菠菜奶油義大利麵 / 燻鮭魚和鮭魚子菠菜的奶油醬汁

(スモークサーモンといくら、ほうれん草のクリームソース)

¥ 1,690

(Tax-included ¥1,859)

⑮Hokkaido Cod Roe, Scallop and Arugula with Cream Sauce

北海道產鱈魚籽、扇貝、芝麻菜的奶油醬 / 北海道產鱈魚籽、帆架、芝麻菜的奶油醬

(北海道產たらこ、ホタテ、ルッコラのクリームソース)

¥ 1,590

(Tax-included ¥1,749)

⑯Luxury carbonara with black truffle-scented

“Shimokawa Rokuo Koso Egg”

使用北海道雞蛋制成的高級義大利面，散发著黑松露的香味 /

使用北海道雞蛋製成的高級義大利麵，散發著黑松露的香味

(黒トリュフ香る「下川六〇酵素卵」の贅沢カルボナーラ)

¥ 1,690

(Tax-included ¥1,859)

Other / 其他

⑰Pasta with mushrooms

蘑菇義大利麵 / 蘑菇意面

(北海道產たらことキノコの和風)

¥ 1,290

(Tax-included ¥1,419)

⑱Hokkaido Beef Meat 100% Sauce

蕃茄北海道產牛肉100%醬 / 蕃茄北海道產牛肉100%醬

(北海道產牛肉100%のミートソース)

¥ 1,590

(Tax-included ¥1,749)



PIZZA (ピッツァ) 《PIZZA》《披薩》《披萨》

①Margarita with Hokkaido Mozzarella Cheese

北海道産馬蘇里拉起司 瑪格麗特披薩/
北海道産马苏里拉起司 玛格丽特披萨
(北海道マルゲリータ)

¥1,490
(Tax-included ¥1,639)



②Carbonara Pizza with Soft-Boiled Egg

培根蛋奶披薩棟溫泉蛋/
培根蛋奶披萨栋温泉蛋

(「下川六〇酵素卵」の
半熟卵カルボナーラピッツァ)

¥1,490
(Tax-included ¥1,639)

③pizza made with 4 types of Hokkaido cheese, served with honey

使用4种北海道奶酪制成的披萨, 搭配蜂蜜/
使用4種北海道起司製成的披薩, 搭配蜂蜜

(北海道産4種チーズを使った
とろ〜りピッツァ はちみつ添え)

¥1,690
(Tax-included ¥1,859)



PIZZA (ピッツァ) 《PIZZA》《披薩》《披萨》

④Raw ham and arugula pizza

熏火腿和芝麻菜披萨 / 熏火腿和芝麻菜披萨
(生ハムとルッコラのピッツァ)

¥1,490
(Tax-included ¥1,639)



⑤Genovese Pizza with lots of Shrimps

大量虾仁热那亚披萨 / 大量虾仁热那亚披萨
(ぷりぷり海老たっぷりのピッツァ ジェノベーゼ)

¥1,490
(Tax-included ¥1,639)



⑥Smoked Salmon and Salmon roe Pizza

熏鲑鱼鲑鱼子披萨 / 熏鲑鱼鲑鱼子披萨
(スモークサーモンといくらのピッツァ)

¥1,690
(Tax-included ¥1,859)



⑦Prosciutto and Hokkaido Margherita

生火腿和北海道玛格丽特披萨 / 生火腿和北海道玛格丽特披萨
(生ハムと北海道マルゲリータ)

¥1,690
(Tax-included ¥1,859)



⑧Luxurious carbonara pizza made with

“Shimokawa Rokumaru Enzyme Egg” with the scent of black truffles
使用北海道鸡蛋制成的奢华卡, 卡邦尼义粉披萨 / 使用北海道鸡蛋的豪华卡纳纳拉披萨
(黒トリュフ香る「下川六〇酵素卵」の贅沢カルボナーラピッツァ)

¥1,690
(Tax-included ¥1,859)



Half & Half (ハーフ&ハーフ) 《雙拼比薩》《2合1比萨》

⑨Margarita with Hokkaido Mozzarella Cheese &

Italian Prosciutto and Rocket Pizza

北海道産馬蘇里拉起司 瑪格麗特披萨、火腿芝麻菜披萨 /
北海道产马苏里拉奶酪 玛格丽特披萨、火腿芝麻菜披萨 /
(マルゲリータ&生ハムとルッコラのピッツァ)

¥1,690
(Tax-included ¥1,859)

⑩Margarita with Hokkaido Mozzarella Cheese &

Genovese Pizza with lots of Shrimps

北海道産馬蘇里拉起司 瑪格麗特披萨、香蒜酱鲜虾披萨 /
北海道产马苏里拉奶酪 玛格丽特披萨、香蒜酱鲜虾披萨 /
(マルゲリータ&ぷりぷり海老たっぷりのピッツァジェノベーゼ)

¥1,690
(Tax-included ¥1,859)

⑪Margarita with Hokkaido Mozzarella Cheese &

Four Kinds of Melty Cheese Pizza

瑪格麗特披萨, 使用4种北海道奶酪制成的披萨, 搭配蜂蜜 /
瑪格麗特披萨, 使用4种北海道奶酪制成的披萨, 搭配蜂蜜 /
(マルゲリータ&北海道産4種チーズを使った
とろ〜りピッツァ はちみつ添え)

¥1,790
(Tax-included ¥1,969)

CARNE (肉料理) 《MEAT》《肉料理》《肉菜》

① Beef loin taliata

牛肉烤菜 / 牛肉烤菜

(十勝若牛のタリアート) 約 180 g

¥2,990

(Tax-included ¥3,289)



② Spicy Sauteed Chicken

辣味香煎嫩雞 / 香微辣煸炒笋鸡

(若鶏のソテー小悪魔風 北海道産ポテト添え)

S (250g) ¥1,490 M (370g) ¥1,890

(Tax-included ¥1,639)

(Tax-included ¥2,079)



RISOTTO (リゾット) 《RISOTTO》《燴飯》《烩饭》

③ Special Risotto, Parmigiano cheese

特选意大利奶酪烩饭 / 特選義大利起司燴飯

(パルミジャーノチーズの特製リゾット)

¥1,490

(Tax-included ¥1,639)



④ Special risotto, Parmigiano cheese. With porcini mushrooms

特殊的意大利調味飯 棕櫚芝士 配牛肝菌蘑菇 /

特殊的意大利調味飯 帕瑪森芝士 配牛肝菌蘑菇

(ポルチーニ茸のパルミジャーノチーズリゾット)

¥1,790

(Tax-included ¥1,969)



DOLCE (デザート) 《DESSERT》《甜点》《甜點》

①Assortment of two kinds of ice cream

兩種冰淇淋拼盤/两种冰淇淋拼盘
(アイス2種盛り合わせ) **¥590**
(Tax-included ¥649)

②Tokachi Jersey Cassata Sponge Cake

十勝娟姗牛 卡萨塔蛋糕/十勝Jersey 卡薩塔蛋糕
(十勝ジャージー カッサータ) **¥890**
(Tax-included ¥979)

③Hokkaido Cheese Pudding

北海道奶酪布丁/北海道起司布丁
(北海道チーズぷりん) **¥690**
(Tax-included ¥759)



④House-Made Chocolate Cake with Berry Sauce

自制巧克力蛋糕配莓果醬/自家製巧克力蛋糕 佐莓果醬
(自家製ガトーショコラ ベリーソース)

¥690
(Tax-included ¥759)

⑤Affogato

阿法奇朵/阿芙佳朵

(天使の羽添えアッフォガート)

¥690
(Tax-included ¥759)

⑥Tiramisu

提拉米蘇/提拉米苏
(自家製ティラミス)

¥690
(Tax-included ¥759)

⑦Dolce Misto

甜品拼盤/甜品拼盘
(デザート盛り合わせ)

¥1,290
(Tax-included ¥1,419)

